

- 2.—De MM. E. J. Stewart et B. Beaulieu, pour construire des écuries; A. E. Savoie, pour vendre du bois et du charbon; Guernon & Lauzon, Léopold Bélisle et G. Vermette pour établir des forges.
- 3.—De contribuables de la rue Chambord se plaignant de certains faits "re" construction de trottoirs.
- 4.—De Dame O. Gagnon, se plaignant de M. L. A. Lefebvre, de la Cour du Recorder.
- 5.—De M. Albert Goyer, protestant contre la construction d'une écurie sur la rue Saint-Dominique.
- 6.—De la Corporation de Farnham offrant de payer les dépenses occasionnées par l'envoi d'un détachement de la brigade des Pompiers à cette ville.
- 7.—Du Conseil Central des Métiers et du Travail, demandant que soient établies des glacières municipales, Renvoyées au Bureau des Commissaires.
- 8.—De la "Royal Life Saving Society", invitant le Conseil à assister à une démonstration qui doit être faite au bain Lévesque, le 23 du courant.
- 9.—Invitation pour assister au pique-nique des enfants, le dernier de la saison, à l'île Sainte-Hélène.
- Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est
Résolu: Que lesdites invitations soient acceptées.
- 10.—Résolution du Bureau des Commissaires "re" nomination d'un troisième recorder.
Déposée aux archives.
- 11.—Résolution du Bureau des Commissaires et opinion du Département en Loi, au sujet du pavage de la rue Notre-Dame, entre le Boulevard St. Laurent et l'Hôtel de Ville.
- Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est
Résolu: Que le Département en Loi soit prié de préparer et de faire signifier un protêt conformément à sa suggestion.
- 12.—De la Ville de Farnham, remerciant le Conseil des services rendus à l'occasion de la récente conflagration en cette localité.
Déposée aux archives.
- 13.—Du Département en Loi, recommandant que certaines modifications soient faites au projet d'arrangement entre la Ville de Maisonneuve et la Cité de Montréal "re" pose de conduites d'eau.
- Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est
Résolu: Que le Conseil, après avoir pris connaissance de la résolution adoptée par le Conseil de la Ville de Maisonneuve, à une assemblée tenue le 16 août 1911, accordant à la Cité le droit de passer une conduite dans certaines rues, à travers la Ville de Maisonneuve, à certaines conditions, déclare accepter par les présentes ladite offre et donne instruction au Greffier de la Cité d'en avertir le Secrétaire-Trésorier de ladite Ville de Maisonneuve.

RAPPORTS.

- 14.—Du Bureau des Commissaires, recommandant de construire certains trottoirs permanents.
- 15.—Du Bureau des Commissaires, recommandant l'adjudication du contrat des égouts.
- 16.—Du Bureau des Commissaires, recommandant d'approuver le projet d'arrangement entre les Commissaires du Port et la Cité "re" Bassin Elgin.
- 17.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un montant de \$55,000 aux départements de la Voirie et de l'Aqueduc.
- 18.—Du Bureau des Commissaires, pour voter un montant de \$250 "re" délégation à la Convention des Municipalités Canadiennes.
- 19.—Du Bureau des Commissaires, pour accorder une police acquittée à M. Charles Giroux.
- 20.—Du Bureau des Commissaires, pour accorder une police acquittée à M. James McHugh, pompier.
- 21.—Du Bureau des Commissaires, pour accorder une police acquittée à M. Napoléon Pelletier, pompier.
- Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est
Résolu: Que les dits rapports soient reçus et adoptés.
- 22.—Du Bureau des Commissaires, pour protester M. O. Limoges, carrier.

- 2.—From Messrs. E. J. Stewart and B. Bealieu to erect stables; A. E. Savoie, to sell wood and coal; Guernon & Lauzon, Léopold Bélisle and G. Vermette to erect forges.
- 3.—From Ratepayers Chambord St., complaining of certain facts "re" construction of permanent sidewalks.
- 4.—From Dme O. Gagnon complaining of Mr. L. A. Lefebvre, Recorder's Court.
- 5.—From Mr. Albert Goyer, protesting against the construction of a stable on St. Dominique St.
- 6.—From Corporation of Farnham offering to pay expenditure "re" detachment of fire brigade sent to that town.
- 7.—From Central Trades and Labour Council asking for the establishment of municipal ice-houses.
Referred to the Board of Commissioners.
- 8.—From Royal Life Saving Society inviting Council to attend a demonstration on the 23rd inst., at Lévesque bath.
- 9.—Invitation to attend the last children picnic of the season in St-Helen's Island.
On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Alderman O'CONNELL, it was
Resolved: That said invitations be accepted.
- 10.—Resolution of the Board of Commissioners "re" appointment of a third recorder.
Filed or record.
- 11.—Resolution of the Board of Commissioners and opinion of the Law Department "re" paving of Notre Dame St., between St-Lawrence Boulevard and the City Hall.
On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Alderman O'CONNELL, it was
Resolved: That the Law Department be instructed to have prepared and served a protest in compliance with their recommendation.
- 12.—From Town of Farnham, thanking Council for services rendered on the occasion of the recent conflagration.
Filed of record.
- 13.—From Law Department recommending that certain alterations be made in agreement with the City of Maisonneuve "re" laying of water mains.
On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Alderman O'CONNELL, it was
Resolved: That this Council, after taking communication of the resolution adopted by the Council of the Town of Maisonneuve, at a meeting held on the 16th August 1911, granting to the City the right to lay a main in certain streets, through the Town of Maisonneuve, on certain conditions, declares that it hereby accepts the said offer and gives instructions to the City Clerk to notify thereof the Secretary Treasurer of the said Town of Maisonneuve.
- 14.—From Board of Commissioners, recommending the construction of certain permanent sidewalks.
- 15.—From Board of Commissioners, recommending to award the contract for the construction of sewers.
- 16.—From Board of Commissioners, recommending to approve of draft agreement between the Harbor Commissioners and the City "re" Elgin Basin.
- 17.—From Board of Commissioners, to vote a sum of \$55,000 to the Road and Waterworks departments.
- 18.—From Board of Commissioners, to vote a sum of \$250 "re" delegation to convention of Union of Canadian Municipalities.
- 19.—From Board of Commissioners, to grant a paid-up policy to Mr. Charles Giroux, fireman.
- 20.—From Board of Commissioners, to grant a paid-up policy to Mr. James McHugh, fireman.
- 21.—From Board of Commissioners, to grant a paid-up policy to Mr. Napoléon Pelletier, fireman.
On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Alderman O'CONNELL, it was
Resolved: That the said reports be received and adopted.
- 22.—From Board of Commissioners, to protest Mr. O. Limoges, quarryman.